



## زمان کار/ روزهای تعطیل

در سوئیس بیشتر مغازه ها در روزهای یکشنبه بسته میباشند. استثنا مغازه ها در ایستگاه های قطار و پمپ بنزین ها هستند. تعطیلات عمومی توسط قانون کانتون تنظیم میشود.

### روزهای تعطیل و رخصتی های رسمی

روزهای تعطیل و رخصتی های رسمی در قوانین کار تعیین شده اند و طبق قوانین با یکشنبه ها یکسان هستند. یکم ماه اوت روز جشن ملی سوئیس در سراسر سوئیس تعطیل و رخصتی رسمی می باشد. علاوه بر این روز، هر ایالت می تواند روزهای تعطیل و رخصتی رسمی دیگر را نیز تعیین کند. روزهای تعطیل و رخصتی رسمی استان/ولایت برن به این مناسبت ها هستند: یکم ژانویه سال نو میلادی و عیسوی، دوم ژانویه روز برشتولد، آدینه یا جمعه پاک (آدینه ی پیش از عید پاک)، معراج عیسی مسیح پنجشنبه ای که ۴۰ روز پس از یکشنبه ی عید پاک می باشد، دوشنبه سفید یا پنتیکا (۵۰ روز پس از عید پاک)، جشن ملی سوئیس روز یکم اوت، ۲۵ ماه دسامبر کریسمس و تولد عیسی مسیح، ۲۶ دسامبر روز حضرت استفان.

### ساعت باز بودن فروشگاه ها

ساعت باز بودن فروشگاه ها در هر ولایت و استانی متفاوت است. بگونه سراسری در استان/ ولایت برن بدینصورت می باشد:

- دوشنبه تا جمعه از ۶ صبح تا ۸ شب.
- شنبه از ساعت ۶ صبح تا ۵ بعدازظهر (همچنین برای روزهای قبل از تعطیلات رسمی صدق می کند)

فروش عصرانه هفته ای یکبار تا ساعت ۱۰ شب مجاز است. یکشنبه ها بیشتر فروشگاهها بسته می باشند. مغازه ها و فروشگاههایی که در ایستگاه های قطار هستند و پمپ بنزین ها استثنا باز هستند. اینها معمولاً ۷ روز هفته و بیشتر آنها زودتر از دیگر فروشگاهها باز هستند و دیرتر می بندند. همه مغازه های دیگر مجازند سالی دوبار در روزهای یکشنبه یا در یکی از روزهای تعطیلات رسمی باز باشند.

### ساعت کاری اداره های دولتی

ساعت کار اداره های دولتی استانها/ ولایت ها متفاوت می باشد. معمولاً از دوشنبه تا جمعه پیش ازظهر و بعدازظهر باز و هنگام ظهر / چاشت بسته هستند. ساعات کاری شهرداری های منطقه بسیار متفاوت است، مخصوصاً در شهرداری منطقه های کوچکتر که ساعت کاری آنها ممکن است محدود باشد. برای همین توصیه می شود که، پیش از رفتن به این اداره ها، در اینترنت یا تلفنی خود را آگاه کنید.

اطلاعات بیشتر (لینک ها، نشانی های مهم، مدارک کمکی)

[www.hallo-bern.ch/fa/good-to-know/opening-hours--holidays](http://www.hallo-bern.ch/fa/good-to-know/opening-hours--holidays)